



Stqarrija għall-Istampa

Il-Lussemburgu, l-24 ta' Ġunju 2021

L-appoġġ tal-UE għall-produtturi tal- ħalib wara l-projbizzjoni Russa fuq l- importazzjonijiet mhuwiex immirat tajjeb bizzejjed

L-Unjoni Ewropea ħadet miżuri wiesgħa biex tappoġġa lill-bdiewa matul id-disturbi fis-suq tal-ħalib fil-perjodu 2014-2016. Ir-reazzjoni tagħha għall-projbizzjoni Russa fuq il-prodotti tal-ħalib kienet rapida. Madankollu, il-ħtiġijiet reali tal-produtturi ma kinux suffiċjentement ivvalutati u l-għajjuna mogħtija ma kinitx immirata bizzejjed, skont rapport tal-Qorti Ewropea tal-Awdituri (QEA). L-UE għamlet ħilitha biex tapplika l-esperjenza li kisbet matul id-disturbi fil-perjodu 2014-2016 biex ittejjeb il-ġestjoni tagħha tal-krizijiet futuri potenzjali fis-settur tal-ħalib.

Fil-bidu tas-snin 2010, il-bdiewa f'xi Stati Membri ziedu b' mod sinifikanti il-produzzjoni tal-ħalib tagħhom, billi ħadu vantaġġ mill-prezzijiet ogħla li laħqu l-quċċata tagħhom fil-bidu tal-2014. F'Awwissu 2014, il-Federazzjoni Russa pprojbiet il-prodotti tal-ħalib ġejjin mill-Istati Membri b'rispons għas-sanzjonijiet tal-UE fuq l-Ukrajna, fi żmien meta l-esportazzjonijiet tal-UE lejn iċ-Ċina kienu qed jonqsu. Dawn il-fatturi kollha wasslu għal żbilanċ bejn il-provvista u d-domanda fis-settur kollu sa nofs l-2016. Il-politika agrikola komuni (PAK) tal-UE tipprovdi mekkaniżmi li jimmitigaw sitwazzjonijiet bħal dawn, inklużi pagamenti diretti biex jstabilizzaw l-introjt tal-bdiewa, miżuri ta' intervent fis-suq magħrufa bħala x-“xibka ta' sikurezza” biex jappoġġaw il-prezzijiet billi temporanjament ineħħu s-surplus, u miżuri eċċezzjonali biex jiġġieldu d-disturbi fis-suq.

“Il-produzzjoni tal-ħalib tiffirma parti sinifikanti mis-settur agrikolu tal-UE, u l-Kummissjoni Ewropea, flimkien mal-Istati Membri, tabilhaqq ħadet ċerta azzjoni biex tappoġġa l-introjt tal-bdiewa matul id-disturbi fis-suq tal-2014-2016”, qal Nikolaos Milionis, il-Membru tal-Qorti Ewropea tal-Awdituri responsabbli għar-rapport. “Iżda trid tkun ippreparata aħjar fil-futur biex tirrispondi b'mod aktar effiċjenti għal krizijiet potenzjali fis-settur.”

L-awdituri jikkonkludu li l-Kummissjoni Ewropea rreagiet malajr għall-projbizzjoni Russa. Wara li kienet stmat il-volum ta' esportazzjonijiet mitlufa ta' butir, ġobon u prodotti oħra tal-ħalib, hija ħarġet – diġà sa tmiem l-2014 – l-ewwel pakkett ta' appoġġ finanzjarju eċċezzjonali għall-bdiewa

L-iskop ta' din l-istqarrija għall-istampa huwa li jingħataw il-messaġġi prinċipali tar-rapport speċjali maħruġ mill-Qorti Ewropea tal-Awdituri. Ir-rapport sħiħ jinsab fuq eca.europa.eu.

ECA Press

12, rue Alcide De Gasperi – L-1615 Luxembourg

E: press@eca.europa.eu @EUAuditors eca.europa.eu

fil-pajjiżi Baltiċi u fil-Finlandja, li kienu l-aktar pajjiżi affettwati. Iżda l-awdituri josservaw ukoll li l-Kummissjoni ħadet aktar żmien biex tindirizza l-iżbilanċi sottostanti tas-suq. Il-Kummissjoni pprovdiet xi EUR 390 miljun f'fondi tal-UE għat-tnaqqis volontarju fil-produzzjoni, disponibbli madwar l-UE kollha. Iżda, bħala reazzjoni għal prezzijiet storikament baxxi, ħafna bdiewa kienu diġà naqqsu l-produzzjoni tal-ħalib tagħhom qabel ma ġew implimentati dawn il-miżuri ta' għajnuna.

Minkejja l-effett ta' stabilizzazzjoni tal-introjtu tal-pagamenti diretti, li s-sehem tagħhom fl-introjtu mill-azjendi agrikoli tal-ħalib laħaq madwar 35 % fl-2015 u fl-2016, il-produtturi tal-ħalib jistgħu jiffaċċjaw problemi ta' fluss tal-flus b'segwitu għal tnaqqis f'daqqa fil-prezzijiet. Il-Kummissjoni fittxet li tindirizza din il-problema, iżda ma vvalutatx l-iskala tad-diffikultajiet tal-flus tal-flus tal-azjendi tal-ħalib. L-awdituri sabu li l-ammont ta' riżorsi disponibbli – minflok il-ħtiġijiet reali – kellu rwol prinċipali fl-allokkazzjoni tal-baġit. L-Istati Membri taw preferenza lil miżuri eċċezzjonali li kienu sempliċi biex jitwasslu u għażlu distribuzzjoni wiesgħa ta' fondi, mingħajr ħafna mmirar tal-għajnuna.

Biex tiffinanzja l-miżuri eċċezzjonali tagħha għall-perjodu 2014-2016, il-Kummissjoni kienet ħasbet biex tuża r-“riżerva għall-kriżijiet fis-settur agrikolu” tagħha. Fl-aħħar mill-aħħar, madankollu, hija ma għamlitx dan. Sabiex tkun ippreparata għal kriżijiet futuri, bħal dawk li jistgħu jiġu kkawżati minn pandemija, il-Kummissjoni ppruvat tibni fuq it-tagħlimiet meħuda. B'mod partikolari, għall-PAK 2021-2027, il-Kummissjoni pproponiet li ssaħħaħ ir-rwol u l-impatt potenzjali tar-riżerva għall-kriżijiet billi tagħmel l-użu tagħha aktar flessibbli. Madankollu, hija ma vvalutatx b'mod adegwat l-effetti tal-arranġamenti li saru mill-Istati Membri, għalkemm dan jista' jgħin ħafna biex tiżdied it-tnejjija għal kwalunkwe disturb futur fis-suq, jgħidu l-awdituri.

Informazzjoni ġenerali

Il-ħalib tal-baqar huwa s-settur agrikolu tal-UE li, f'termini ta' valur, huwa t-tieni l-aktar importanti (EUR 59.3 biljun fl-2019), li jirrappreżenta madwar 14 % tal-produzzjoni agrikola. Il-Ġermanja, Franza, in-Netherlands, il-Polonja, l-Italja u l-Irlanda huma fost il-pajjiżi prinċipali tal-UE li jipproduċu l-ħalib. Mill-1984 sal-2015, l-UE operat sistema ta' kwoti tal-ħalib, li permezz tagħha kellha l-għan li tillimita l-produzzjoni totali tal-ħalib fl-UE. Mill-2009 'l hawn, il-kwoti kumplessivi tal-Istati Membri żdiedu gradwalment sakemm is-sistema ġiet abolita fl-2015.

F'Diċembru 2019, il-QEA rrappurtat dwar l-użu ta' [miżuri eċċezzjonali biex jiġi stabbilizzat l-introjtu tal-bdiewa fis-setturi tal-frott u tal-ħxejjex](#). Ir-rapport tal-lum jiffoka fuq il-produtturi tal-ħalib tal-UE.

Ir-Rapport Speċjali Nru 11/2021: “Appoġġ eċċezzjonali għall-produtturi tal-ħalib fl-UE fil-perjodu 2014-2016 – Potenzjal għal titjib fl-effiċjenza futura” huwa disponibbli fuq is-sit web tal-QEA (eca.europa.eu) fi 23 lingwa tal-UE.

Il-QEA tippreżenta r-rapporti speċjali tagħha lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill tal-UE, kif ukoll lil partijiet ikkonċernati oħra bħall-parlamenti nazzjonali, il-partijiet ikkonċernati tal-industrija u r-rappreżentanti tas-soċjetà ċivili. Il-maġġoranza l-kbira tar-rakkomandazzjonijiet li jsiru fir-rapporti jiddaħħlu fil-prattika.

Kuntatt għall-istampa

Uffiċċju stampa tal-QEA: press@eca.europa.eu

- Vincent Bourgeois: vincent.bourgeois@eca.europa.eu - M: (+352) 691 551 502
- Claudia Spiti: claudia.spiti@eca.europa.eu - M: (+352) 691 553 547